

post 3960
TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

Mil

09-08-2001

24.08.2008

hüüme

AS TOFTAN

Majandusaasta aruanne 2000

09-08-2001

.....

AKTSIASELTS TOFTAN

MAJANDUSAASTA ARUANNE 2000

Majandusaasta algus 01. jaanuar 2000 ja lõpp 31. detsember 2000

Hänike 2001

09-08-2001

Sisukord

Ettevõtte lühiiseloostus ja kontaktandmed	lk.	3
Majandusaasta aruande eessõna ja allkirjad	lk.	4
Tegevusaruanne	lk.	5
Raamatupidamise aastaaruanne	lk.	6
<i>Bilanss</i>	lk.	6
<i>Kasumiaruanne</i>	lk.	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	lk.	9
<i>Lisa nr.1. Arvestuspõhimõtete selgitused</i>	lk.	9
<i>Lisa nr.2. Rahavoogude aruanne</i>	lk.	11
<i>Lisa nr.3. Põhivara</i>	lk.	12
<i>Lisa nr.4. Omakapital aktsiaseltsis</i>	lk.	13
<i>Lisa nr.5. Pikaajalised kohustused</i>	lk.	14
<i>Lisa nr.6. Realiseerimise netokäive</i>	lk.	15
<i>Lisa nr.7. Maksude ettemaksed ja maksuvõlad</i>	lk.	16
<i>Lisa nr.8. Varude hindamine, allahindlused</i>	lk.	17
<i>Lisa nr.9. Tehingud seotud osapooltega</i>	lk.	18
<i>Lisa nr.10. Laenu tagatis ja panditud varad</i>	lk.	19
Audiitori järeldusotsus	lk.	20
Kasumi jaotamise ettepanek	lk.	21

09-08-2001

Ettevõtte lühiseloostus ja kontaktandmed

AS Toftani peamiseks tegevusalaks on kuivatatud saematerjali tootmine ja turustamine. Ettevõtte müüs 2000. aastal 75% toodangust välisriikidesse. AS Toftan annab tööd 98 inimesele.

AS Toftani omanikeks on Hebada Trä AB (Rootsi) ja Thomesto OY (Soome).

Ärinimi:	AS Toftan
Äriregistri kood:	10135758
Aadress:	Sõmerpalu vald, Hännike, Võrumaa 66601
Telefon:	278 27800
Faks:	278 27811
E-post:	toftan@toftan.ee
Tegevjuht:	Tiit Kolk, tegevdirektor
Juhatus:	Tiit Kolk, juhatuse liige
Nõukogu:	Karl Hedin, nõukogu esimees Eero Kytölä Ulf Ragnar Bergkvist Ari Tasa Per Anders Kondrup
Audiitor:	KPMG Estonia

09-08-2001

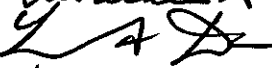
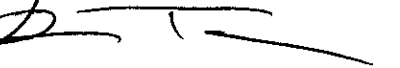
Majandusaasta aruande eessõna ja allkirjad

AS Toftani juhatus on koostanud 2000. aasta tegevusaruande ja raamatupidamise aastaaruande. Nõukogu on juhatuse poolt koostatud aruanded ja audiitori järeldusotsuse läbi vaadanud ning üldkoosolekule esitamiseks heaks kiitnud.

AS Toftan majandusaasta aruanne (lk. 1-21) koosneb tegevusaruandest, raamatupidamise aastaaruandest, audiitori järeldusotsusest ja kasumi jaotamise ettepanekust.

	<u>Nimi</u>	<u>Kuupäev</u>	<u>Allkiri</u>
<u>Juhatus:</u>			
Juhatus liige	Tiit Kolk	25.05.01	

Nõukogu:

Nõukogu esimees	Karl Hedin	
Nõukogu liige	Eero Kytölä	
Nõukogu liige	Ulf Ragnar Bergkvist	
Nõukogu liige	Gert Lennart Daniels	
Nõukogu liige	Ari Tasa	

09-08-2001

Tegevusaruanne 2000
(10135758) TOFTAN AS

Aastane tootmismahd jõudis ettevõtte tegevusajaloo kõrgeimale tasemele saavutades.....
83474 tm saetud, kuivatatud ja pakitud materjali.

Kasv, mis võrreldes 1999. aastaga oli 4,5%, saavutati põhiosas tegevuse efektiivsuse suurendamise teel.

Materjali ja toodanguvarude kogusuurus rahalises väljenduses aasta jooksul praktiliselt ei muutunud. Siiski vähenes materjalivaru ja suurenes valmistoodanguvaru.

Materjali (palgi-) varu vähenemine oli tingitud üldisest palgidefitsiidist siseturul, mis põhjustas jaanuarikuise kollektiivpuhkusenädala ületoomise novembrisse ning aastaplaani ja eelarve vähendamise ühe nädala toodangu mahu võrra.

Ettevõtte majandustegevus oli 2000. aastal tervikuna stabiilne ja kasumlik.

Paranes ettevõtte likviidsus, mis võimaldas tähtaegselt maksta intressid ja laenuosad pankadele ja omanikele.

Lõppes laenuleping Svenska Handelsbankeniga ning refinatseeriti IFC ja osaliselt omanike laen kogumahus 50miljonit EEK-i. Fintseerijaks ja ühtlasi ettevõtte põhipartneriks sai Eesti Ühispank.

Raamatupidamislikult lõpetas ettevõtte 2000. aasta 17,5-miljoni kroonise kasumiga, mis oli ettevõtte ajaloos parim majandustulemus.

2000. aastal investeeris AS Toftan 13,76 miljonit krooni, millest 8,37 miljonit krooni läks uue tootmishoone, 4,65 miljonit krooni kahe kuivati, 364 tuhat krooni reovee biopuhastite ja 198 tuhat krooni palgisorteerimisliini metallidetektorite ehitusse.

Tootmishoone anti 2000. aasta novembris rendile Taani kapitalil põhinevale liimpuutkilbitootjale GM Panels, kellest kujuneb edaspidi AS Toftani saematerjali suurim ostja (20%).

Müük sujus aasta jooksul hästi, v.a. aasta viimasel kahel kuul, tingituna erakorralisest puhkusest novembris ning ebastabiilsusest tootmises, mis kasvatas valmistoodangu laoseseisu 9000 tm-ni.

Tähtsamad turud, mahu %

Eesti	25
Prantsusmaa	18
Inglismaa	15
Egiptus	14
Taani	8
Saksamaa	4
Ülejäänud	16

Eesti osatähtsus müügis võrreldes 1999. aastaga suurenes 11% võrra.

Töötajad.

Töötajate keskmine arv 2000. aastal oli 98 inimest

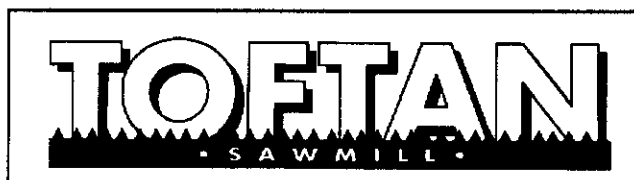
Mehi 77

Naisi 21

Palgakulu koos sotsiaalmaksuga moodustas 15,04 miljonit krooni, sellest tegevjuhi tasu koos sotsiaalmaksuga 989 tuhat krooni.

Nõukogu liikmetele töötasu makstud ei ole.





AS Toftan, reg.nr.10135758, Hännike, Sõmerpalu 66601 Võrumaa, Estonia
Phone +372 78 27800, Fax +372 78 27801

TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

09-08-2001

BILANSS

AKTIVA KÄIBEVARA

	31.12.2000	Korrigeeritud 31.12.1999
1. Raha ja pangakontod (Lisa 2)		
Kassa	18 311	930
Pank	4 854 192	2 669 690
Kokku 1. Raha ja pangakontod	4 872 503	2 670 620
2. Nõuded ostjate vastu		
Ostjatelt laekumata arved	16 088 456	25 961 090
Kokku 2. Nõuded ostjate vastu	16 088 456	25 961 090
3. Ettemakstud tulevaste perioodide kulud		
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded (Lisa 7)	0	3 134 372
Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud	62 049	56 195
Kokku 3. Ettemakstud tulevaste perioodide kulud	62 049	3 190 567
4. Varud (Lisa 8)		
Tooraine ja materjal	2 248 344	11 557 176
Lõpetamata toodang	9 394 071	6 717 947
Valmistoodang	17 019 749	11 519 826
Kokku 4. Varud	28 662 164	29 794 949
KÄIBEVARA KOKKU	49 685 172	61 617 226
<u>PÕHIVARA</u>		
5. Materiaalne põhivara (Lisa 3)		
Maa ja ehitised (soetusmaksumuses)	37 258 368	28 522 642
Masinad ja seadmed (soetusmaksumuses)	105 266 281	100 333 267
Muu inventar, tööriistad (soetusmaksumuses)	1 239 163	1 143 658
Akumuleeritud põhivara kulum (miinus)	-69 009 918	-54 777 088
Lõpetamata ehitus	2 752 294	0
Kokku 5. Materiaalne põhivara	77 506 189	75 222 479
PÕHIVARA KOKKU	77 506 189	75 222 479
AKTIVA KOKKU	127 191 361	136 839 705

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri

KPMG, Tallinn

KOHUSTUSED

31.12.2000

TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
~~91998900~~ LNUD

09-08-2001

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED**6. Võlakohustused (lisa 4)**

Pikaajal. laenude tagasimaksed järgm. perioodil 7 999 992 14 417 215

Kokku 6. Võlakohustused 7 999 992 14 417 215**7. Ostjate ettemaksed kaupade eest** 17 060 17 060**8. Võlad hankijatele**

Hankijatele tasumata arved 12 719 397 16 398 113

Kokku 8. Võlad hankijatele 12 719 397 16 398 113**9. Mitmesugused võlad**

Tasumata arved emaettevõttele 863 373 861 123

Võlad emaettevõttele 0 220 761

Kokku 9. Mitmesugused võlad 863 373 1 081 884**10. Maksuvõlad (Lisa 7)** 2 013 384 1 337 234**11. Viitvõlad**

Võlad töövõtjatele 1 578 790 928 064

Intressivõlad 124 325 9 902 596

Muud viitvõlad 210 838 1 218 061

Kokku 11. Viitvõlad 1 913 952 12 048 720**LÜHIAJALISED KOHUSTUSED KOKKU** 25 527 158 45 300 227**PIKAAJALISED KOHUSTUSED****12. Pikaajalised võlakohustused (Lisa 5)**

Mittekonverteeritavad võlakohustused 19 519 969 0

Pangalaenu 31 333 342 0

Muud laenud krediitiasutustelt 0 11 202 389

Kokku 12. Pikaajalised võlakohustused 50 853 311 11 202 389**13. Muud pikaajalised võlad**

Võlad emaettevõttele 29 279 955 76 237 066

Kokku 13. Muud pikaajalised võlad 29 279 955 76 237 066**14. Pikaajalised eraldised** 12 000 000 12 000 000**PIKAAJALISED KOHUSTUSED KOKKU** 92 133 266 99 439 456**KOHUSTUSED KOKKU** 117 660 424 144 739 682**OMAKAPITAL AKTSIASELTSIS (Lisa 4)****15. Aktsiakapital nominaalväärtuses** 11 169 150 11 169 150**16. Aazhio** 1 566 808 1 566 808**17. Eelmiste aastate jaotamata kahjum/kasum** -20 635 935 -7 988 707**18. Aruandeaasta kahjum/kasum** 17 430 914 -12 647 228**OMAKAPITAL KOKKU** 9 530 937 -7 899 977**PASSIVA KOKKU** 127 191 361 136 839 705

Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri T.T.

KPMG, Tallinn

09-08-2001

AS Toftan, reg.nr.10135758, Hännike, Sõmerpalu EE2720 Võrumaa, Estonia
Phone +372 78 96336, Fax +372 78 96338

KASUMIARUANNE

	2000	1999
1. Realiseerimise netokäive (Lisa 6)	212 560 775	204 044 169
2. Realiseeritud toodete kulu	-151 648 727	-158 333 379
BRUTOKASUM(KAHJUM)	60 912 048	45 710 790
3. Turustuskulud	-32 729 035	-32 368 271
4. Üldhalduskulud	-2 133 062	-2 666 835
5. Muud äritulud	1 098 637	2 233 517
6. Muud ärikulud	-1 601 147	-2 531 515
ÄRIKASUM(KAHJUM)	25 547 440	10 377 686
Finantstulud		
kasum valuutakursi muutusest	3 006 780	5 546 828
muud intressi ja finantstulud	279 881	255 933
KOKKU FINANTSTULUD	3 286 661	5 802 761
Finantskulud		
intressikulud	-10 062 830	-11 817 312
kahjum valuutakursi muutusest	-1 340 356	-17 010 364
KOKKU FINANTSKULUD	-11 403 187	-28 827 675
ARUANDEAASTA PUHASKASUM (KAHJUM)	17 430 914	-12 647 228

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri T. K.

KPMG, Tallinn

09-08-2001

Lisa 1**Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud
arvestuspõhimõtete selgitused**

AS Toftan 2000. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud lähtudes Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusest ning rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginevast heast raamatupidamistavast.

AS Toftan kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr 2.

Majandusaasta algas 01. jaanuaril 2000 ja lõppes 31. detsembril 2000.

Raamatupidamise aastaaruande arvnäitajad on esitatud Eesti kroonides.

Arvestusmeetodi muudatused

Vastavalt EV Raamatupidamise Toimkonna poolt 2000. aastal revideeritud juhendile "Bilansikirjete sisu" asutamiseväljaminekuid ei kapitaliseerita. Sellega seoses on 31.12.1999 bilansis kajastatud asutamiseväljaminekute summa 805 860 krooni võrra vähendatud jaotamata kasumi algsaldot.

Varud

Varud sisaldavad palgivaru, lõpetamata toodangut (sorteerimata saematerjal), valmis saematerjali ning hakkepuidu ja saepuru varu. Aasta keskel peetakse valmis- ja lõpetamata toodangu arvestust neto realiseerimismaksumuses. Tooraine ja materjali hindamisel kasutatakse FIFO meetodit. Varud (valmis- ja pooltoodang) on aastaaruandes hinnatud soetusmaksumuses või neto realiseerimismaksumuses, lähtudes sellest, kumb on madalam.

Materiaalne põhivara

Põhivaraks loetakse varad, mille soetusmaksumus ületab 5000 krooni ja mille kasulik tööiga ületab ühe aasta. Põhivarad võetakse arvele soetusmaksumuses ja amortiseeritakse lineaarselt lähtudes nende kasulikust tööeest järgmiselt:

Hooned ja rajatised	25 aastat
Välja renditud tootmishoone	7 aastat
Masinad ja seadmed	8 aastat
Transpordivahendid	5 aastat
Inventar	10 aastat
Muu põhivara	5 aastat

Maa maksumuselt amortisatsiooni ei arvestata.

Kapitalirendi tingimustel renditud vara on võetud põhivarana arvele lepingujärgsete liisingmaksete summana.

Põhivara müügist saadud tulu või kulu kajastatakse kasumiaruandes vastavalt ärituludes või ärikuludes.

Välisvaluutapõhised tehingud ja kirjed

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumuse päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused seisuga 31.12.2000 on ümber hinnatud Eesti kroonidesse bilansipäeval

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri [signatuur]

KPMG, Tallinn

09-08-2001

ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest
saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud periooditulu ja -kuluna.

Kohustused

Kohustused, mille maksetähtjad on bilansi kuupäevast arvestatuna üle ühe aasta, on
bilansis esitatud pikaajaliste kohustustena, ülejäänud lühiajaliste kohustustena.
Materiaalselt fikseeritavad, teadaolevad ja potentsiaalsed kohustused on kajastatud
bilansis.

Tulud ja kulud

Tulud ja kulud on kirjendatud tekkepõhise arvestusprintsipi alusel. Tulud
kirjendatakse raamatupidamises siis, kui müüdud toote või teenuse omandiõigus on
üle läinud ostjale ja AS-l Toftan on tekkinud summale nõudeõigus.

Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri TT

KPMG, Tallinn

09-08-2001

Lisa 2 Rahavoogude aruanne

	2000	1999
Rahavood aruandeaasta äritegevusest		
Aruandeaasta ärikasum/ärikahjum	25547440	10377686
Amortisatsioon	14232829	15379540
Kahjum põhivara müügist	0	-570180
Kahjum valuutakursi muutusest (neto)	1666424	-11463536
Finantskulud (neto)	-9782949	-11561379
Ärikasum enne käibekapitali muutusi	31663744	2162131
Lühiajaliste nõuete ja kohustuste muutus		
Ostjate laekumata arvete suurenemine (-)/vähenemine (+)	9872634	-10128669
Muude lühiajaliste nõuete suurenemine (-)/vähenemine (+)	3128518	-1617889
Lühiajaliste kohustuste suurenemine (+)/vähenemine (-)	-27773062	-4995020
Varude suurenemine (-)/vähenemine (+)	1132785	-3498125
Rahavood aruandeaasta äritegevusest kokku	18024619	-18077572
Rahavoog investeerimistegevusest		
Põhivara soetamine	-16516539	-1854789
Põhivara müük	0	98551
Rahavoog investeerimistegevusest kokku	-16516539	-1756238
Rahavoog finantseerimistegevusest		
Pikaajaliste kohustuste suurenemine (+) (uus laen)	40000000	31444234
Pikaajaliste kohustuste vähenemine (-) (tagasimaksed)	-39306197	-11054034
Rahavoog finantseerimistegevusest kokku	693803	20390200
Likviidsete varade suurenemine (+)/vähenemine (-)	2201883	556390
Likviidsed varad perioodi algul	2670620	2114230
suurenemine (+)/ vähenemine (-)	2201883	556390
Likviidsed varad perioodi lõpul	4872503	2670620

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri T.T.

KPMG, Tallinn

09-08-2001

Lisa 3 Põhivara

Põhivara rühmad

1. Materiaalne põhivara	Aasta alguseks Korrigeeritud	Põhivara soetus	Aasta lõpuks
Maa ja ehitised			
soetusmaksumus	28522642	8735727	37258369
akumuleeritud kulum	4356236		5571982
jääkväärtus	24166406		31686387
Masinad ja seadmed			
soetusmaksumus	98022199	4906714	102928914
akumuleeritud kulum	48437863		60920168
jääkväärtus	49584336		42008745
Autod ja muud transpordivahendid			
soetusmaksumus	2311067	26300	2337367
akumuleeritud kulum	1585935		1932287
jääkmaksumus	725132		405079
Muu inventar			
soetusmaksumus	482036	56558	538594
akumuleeritud kulum	136836		188447
jääkmaksumus	345200		350147
Muud põhivarad			
soetusmaksumus	661622	38947	700569
akumuleeritud kulum	260217		397034
jääkmaksumus	401405		303535
Materiaalne põhivara kokku			
soetusmaksumus	129999566	13764246	143763813
jääkmaksumus	75222479		74753894

Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri T. J.

KPMG, Tallinn

09-08-2001

Lisa 4 Omakapital aktsiaseltsis

AS Toftan aktsiakapital 11 169 150 krooni jaguneb 372 231 aktsiaks, ühe aktsia nimiväärtus on 30 krooni.

Aktsiate eest on tasutud:

- 1994. aastal tasuti 372 300 aktsia emiteerimisel rahalise sissemaksena 37 230 000 krooni, aktsia nimiväärtus oli 100 krooni.
- 1996. aastal vähendati aktsia nimiväärtust 30-le kroonile, mille tulemusena vähenes aktsiakapital 26 061 000 krooni ja tasuti 5 aktsia eest mitterahalise sissemaksena väljalaske hind 32 373 053 krooni, sh ülekurs 32 372 903 krooni.
- 1997. aastal vähendati aaziot 30 806 095 krooni võrra eelmiste perioodide kahjumite katteks.
- 1999. aastal otsustati vähendada aktsia nimiväärtust 30-lt kroonilt 10-le kroonile. Selle tulemusena pidi vähenema aktsiakapital 7 446 100 krooni, mida kasutatakse kahjumi katmiseks. Aktsiate vähendamisega samal ajal otsustasid omanikud tasuda emiteeritava aktsia eest oma laenuõude arvelt summas 12 000 000 krooni, sh ülekurs 11 999 950 krooni. Aktsiakapitali vähenemine ja suurendamine ei olnud seisuga 31.12.1999 Äriregistris registreeritud. Nõukogu otsusest tulenev muutus on bilansis kajastatud pikaajaliste eraldiste real.
- 2000. aastal ei ole 1999. aastal otsustatud aktsiakapitali muutust Äriregistris registreeritud ja seisuga 31.12.2000 on aktsiakapitali muutus kajastatud pikaajaliste eraldiste real.

Põhikirja järgi on AS Toftan minimaalne aktsiakapital 11 169 150 krooni ja maksimaalne aktsiakapital 44 676 600 krooni.

Omakapitali muutuste aruanne	Korrigeeritud	
	2000	1999
1. Aktsiakapital aasta algul	11169150	11169150
väljalastud aktsiad:		
arv	372305	372305
nimiväärtus	30	30
Aktsiakapital aasta lõpuks	11169150	11169150
väljalastud aktsiad:		
arv	372305	372305
nimiväärtus	30	30
2. Aazio aasta alguseks	1566808	1566808
Aazio aasta lõpuks	1566808	1566808
4. Jaotamata kasum/kahjum aasta alguseks	-20635935	-7988707
makstud dividende	0	0
aruandeaasta kahjum/kasum	17430914	-12647228
Jaotamata kahjum aasta lõpuks	-3205021	-20635935
Omakapital kokku aasta lõpuks	9530937	-7899977

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri T.J.

KPMG, Tallinn

Lisa 5 Pikaajalised kohustused

	Võlgnevus 31.12.2000	Tagasimaksed 2001.a	Intress
1. Pikaajalised võlakohustused			
Mittekonverteeritavad võlakohustused			
AS Mets & Puu	EEK 19 519 969	EUR 1 247 553	EUR 10,50%
Pangalaenu			
Eesti Ühispank	EEK 39 333 334	EEK 7 999 992	kune kuu EURIBOR+3,5%
Muud pikaajalised võlad			
Võlad emajäetvõttele	EEK 29 279 955	EUR 1 871 330	10,50%
Hebeda Trä AB			
Kokku pikaajalised võlakohustused	88 133 258	7 999 992	

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/alkiri KPMG

KPMG, Tallinn

09-08-2001

Lisa 6 Realiseerimise netokäive turgude lõikes

	2000	1999
1. Realiseerimise netokäive kokku,	212 560 775	204 044 169
sellest:		
siseturg	61 191 416	46 958 397
välisturg	151 369 360	157 085 772
2. Välisturg geograafiliselt		
Skandinaavia	22 315 016	25 361 277
Lääne-Euroopa	115 572 559	103 009 788
Jaapan	7 139 581	7 865 493
Põhja-Aafrika	6 342 204	20 849 214
Kokku	151 369 360	157 085 772

Realiseerimise netokäive tegevusalade lõikes

1. Realiseerimise netokäive kokku,	212 560 775	204 044 169
sellest:		
saematerjal	194 042 498	187 749 447
kõrvaltoodang	17 283 794	15 262 745
teenused	1 234 483	1 031 977

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri T.T.

KPMG, Tallinn

09-08-2001

Lisa 7 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

Maksuliik	31.12.2000	Maksetähtaeg
Sotsiaalmaks	218509	10.01.2001
	281520	10.02.2001
	236983	10.03.2001
Erisoodustuste sotsiaalmaks	3064	10.01.2001
	740076	
Füüsilise isiku tulumaks	151363	10.01.2001
	197159	10.02.2001
	186713	10.03.2001
	535235	
Erisoodustuste tulumaks	2416	10.01.2001
Ettevõtte tulumaks	10198	10.01.2001
Käibemaks	725459	20.02.2001

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri T.T.

KPMG, Tallinn

09-08-2001

Lisa 8 Varud

AS Toftan kajastab lõpetamata ja valmistoodangu varusid aastasiseselt neto realiseerimismaksumuses. Aasta lõpul võrreldakse neto realiseerimismaksumust ja soetusmaksumust ning kajastatakse varud selles maksumuses, kumb on madalam. Seisuga 31.12.2000 on valmis- ja lõpetamata toodangu soetamismaksumus väiksem kui neto realiseerimismaksumus ning varud on hinnatud soetamismaksumuses:

Lõpetamata toodang	soetusmaksumuses	9 394 071
	neto realiseerimismaksumuses	10 654 023
Valmistoodang	soetusmaksumuses	17 019 749
	neto realiseerimismaksumuses	17 555 633

Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri *[Signature]*

KPMG, Tallinn

09-08-2001

Lisa 9 Tehingud seotud osapooltega

	2000	1999
Makstud HEBEDA TRÄ AB-le		
Müügi komisjonitasu (2% saematerjali müügist)	3 394 429	3 470 516
VOLVO BM 120 liising	262 620	917 278
Lühiajalise laenu põhiosa tagasimakse	221 547	
Lühiajalise laenu intress	336 354	
Pikaajalise laenu põhiosa tagasimakse	15 225 600	
Pikaajalise laenu intress	9 935 643	1 983 264
Kindlustus, müügi- ja pangakulud	619 755	519 562
Makstud THOMESTO OY-le		
Pikaajalise laenu põhiosa tagasimakse	10 150 400	
Pikaajalise laenu intress	6 606 396	1 314 420

Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/alkiri T.T.

KPMG, Tallinn

09-08-2001

Lisa 10 Laenu tagatis ja panditud varad

Eesti Ühispankast saadud investeerimislaenu (31.12.2000 seisuga on laenujääk 39 333 334 krooni) summas 45 000 000 krooni ja kõrvalnõuetega 4 500 000 krooni tagatiseks on seatud hüpoteegid järgmistele kinnistutele:

Varese Saeveski, asukohaga Sõmerpalu vald, Hānike
Varese Saeveski 2, asukohaga Sõmerpalu vald, Hānike
Saekaatri, asukohaga Sõmerpalu vald, Hānike

Eesti Ühispankast saadud arvelduskrediidi tagatiseks on sõlmitud kommertspandi leping summale 15 000 000 krooni ettevõtte tootmiseseadmetele. Tagatava arvelduskrediidi limiit on 10 000 000 krooni ja seisuga 31.12.2000 arvelduskrediiti kasutatud ei ole.

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/kuupäev 6. juuni 2001

Signature/allkiri [signature]

KPMG, Tallinn

Ahtri 10A
10151 Tallinn
Estonia
Telephone +372 6 268 700
Fax +372 6 268 777

09-08-2001

Riia 4
51004 Tartu
Estonia
Telephone +372 7 301 330
Fax +372 7 301 333

AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS AS TOFTAN AKTSIONÄRIDELE

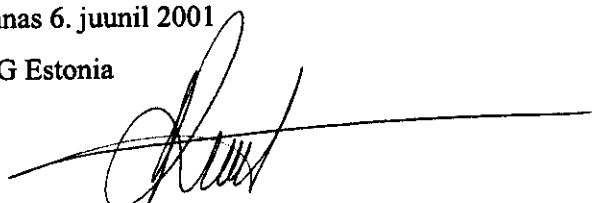
Oleme kontrollinud juuresolevat AS Toftan raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2000, perioodi 01.01.-31.12.2000 kasumiaruannet ning aastaaruande lisasid. Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Meie ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Sooritasime auditi kooskõlas Eesti Vabariigi audiitortegevuse eeskirjadega. Nimetatud eeskirjad nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, ega raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatäpsusi. Auditi käigus oleme väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad. Meie audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Arvame, et meie audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

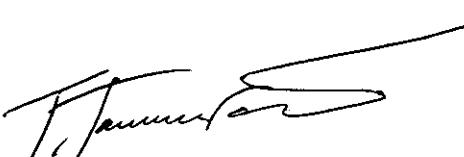
Oleme seisukohal, et ülalmainitud raamatupidamise aastaaruanne kajastab kooskõlas Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega õigesti ja õiglaselt AS Toftan finantsseisundit seisuga 31.12.2000 ning siis lõppenud aruandeperioodi majandustulemust.

Tallinnas 6. juunil 2001

KPMG Estonia



Andres Root
Vannutatud audiitor



Tuuli Tammeraid
Vannutatud audiitor

09-08-2001

AS Toftan

Kasumi jaotamise ettepanek

Eelmiste perioodide kahjum	-20 635 935
2000. aasta kasum	17 430 914
Akumuleeritud kahjum	- 3 205 021

AS Toffan (reg.nr. 10135758)

Aktiarammat
Stock register

AKTIEBOK.XLS

Aktsionär Stockholder	Address	Aktia liik Class of stock	Nimiväärtus Nominal value	Aktia jrk nr Serial number	Omandamise aeg Date of acquisition	Aktialahd Stock certificates	Märkused Marks	Allkiri Signature
Hebeda Trä AB (556426-8364)	Bergslagsv 49 S-737 33 Fagersta, Sweden	Nimile aktsia Registered stock	30 EEK	00001 - 0223383	31.05.1996	VM0002142		
Thomesto Sverige AB (556049-1168)	Box 5472 S-114 84 Stockholm, Sweden	Nimile aktsia Registered stock	30 EEK	0290399-0357413	31.05.1996	VM0001498		
Thomesto Sverige AB (556049-1168)	Box 5472 S-114 84 Stockholm, Sweden	Nimile aktsia Registered stock	30 EEK	0223384-0290398 0357414-0361136 0361137-0364859 0364860-0368582 0368583-0372305	12.02.1997 12.02.1997 12.02.1997 12.02.1997 12.02.1997	VM0001497 VM0002145 VM0001499 VM0002147 VM0002148	Purchase from Thominvest	

Remark

All shares are pledged by owners to IFC and an irrevocable power of attorney to sell has been granted to IFC by Hebeda Trä AB on April 2, 1997 and by Thomesto Sverige AB on April 9.

AS Toftan (reg.nr.10135758)

**Aktiarammat
Stock register**

of public limited company AS Toftan

Aktionär Stockholder	Address Address	Aktia liik Class of stock	Nimiväärtus Nominal value	Aktia jrk nr Serial number	Omandamise aeg Date of acquisition	Aktiaühed Stock certificates	Märkused Marks	Allkiri Signature
Hebeda Trä AB (556426-8364)	Bergslagsv 49 S-737 33 Fagersta, Sweden	Nimile aktsia Registered stock	30 EEK	00001 - 0223383	31.05.1996	VM0002142		
Thomesto Sverige AB (556049-1168)	Box 5472 S-114 84 Stockholm, Sweden	Nimile aktsia Registered stock	30 EEK	0290399-0357413	31.05.1996	VM0001498		
Thomesto Sverige AB (556049-1168)	Box 5472 S-114 84 Stockholm, Sweden	Nimile aktsia Registered stock	30 EEK	0223384-0290398 0357414-0361136 0361137-0364859 0364860-0368582 0368583-0372305	12.02.1997 12.02.1997 12.02.1997 12.02.1997 12.02.1997	VM0001497 VM0002145 VM0001499 VM0002147 VM0002148	Purchase from Thominvest	

Remark

All shares are pledged by owners to IFC and an irrevocable power of attorney to sell has been granted to IFC by Hebeda Trä AB on April 2, 1997 and by Thomesto Sverige AB on April 9.

TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

09-08-2001